

新聞資訊

二零零五年一月十日

Pemco 航空集團與廈門太古飛機工程公司宣佈 簽立貨機改裝夥伴關係

Pemco 航空集團與廈門太古飛機工程公司及山東太古飛機工程公司已於二零零五年一月七日在濟南簽訂協議，為中國及亞太區建立貨機改裝夥伴關係。根據該協議，此等公司將共同銷售貨機改裝工程服務，並於廈門太古飛機工程公司 / 山東太古飛機工程公司設於中國的設施進行改裝工程。

此項聯盟初期將主要改裝波音 737-300 型飛機，並計劃將合作範疇擴展至其他飛機型號，包括 Pemco 目前持有補充型別檢定證的型號及隨著市場發展而有需求改裝的其他型號。Pemco 將在技術、運作及工程質素方面提供監督及指導，而廈門太古飛機工程公司 / 山東太古飛機工程公司則提供以中國內地為基地的生產設施與熟練技工，並可透過其與區內飛機營運商的關係而開拓市場。

Pemco 航空集團主席兼行政總裁 Ron Aramini 解釋協議的重要性。「中國的航空貨運市場正經歷著全球最快速的增長，過去五年的每年增長超逾二成，預期的每年增長則超出一成。為有效地在這市場經營並支援我們現有及未來的顧客，Pemco 認為必須在中國擁有一個強大的合作夥伴。透過與廈門太古飛機工程公司 / 山東太古飛機工程公司建立聯盟，我們現在已找到一個可提供優越顧客聯繫、且在貨機改裝計劃及飛機維修方面擁有廣泛經驗的合作夥伴。」

廈門太古飛機工程公司主席陳炳傑稱：「這項夥伴關係對雙方都非常有利，讓我們可為顧客提供範圍更廣的貨機改裝服務。Pemco 的波音 737-300 型改裝及 QC (Quick Change — 乃一種特別的飛機佈置，能夠透過改裝主艙而在短時間內將客機改裝為貨機，反之亦然) 乃中國民用航空總局現時唯一認可的波音 737 型改裝服務，我們很高興能為顧客提供這項計劃。」

Aramini 補充說：「這項夥伴關係讓 Pemco 在中國及亞太區其餘地方穩固地建立了地位及承諾。這是我們業務策略的重要一步，以在二零零五年間大幅擴展我們的貨機改裝業務。我們期待著與新夥伴廈門太古

飛機工程公司 / 山東太古飛機工程公司合作。」此等公司計劃於本年間在中國開展貨機改裝計劃。

Pemco 航空集團於阿拉巴馬州的伯明翰設有行政辦事處，並於阿拉巴馬州、佛羅里達州及加利福尼亞州擁有設施，為美國政府以及外國與本國商業顧客進行飛機維修及改裝工程。該公司亦為多種型號的飛機供應飛機零件，並提供工程支援及服務，以及全面的大修及整修服務。Pemco 航空集團亦為航空業開發及製造飛機貨運系統、火箭推進及控制系統，以及精確的飛機部件。

廈門太古飛機工程公司於廈門運作三個機庫，是中國內地最主要的獨立飛機維修及改裝機構。該公司於一九九三年成立，其股東包括香港飛機工程有限公司(港機工程)、廈門航空工業有限公司、國泰航空有限公司、日本航空有限公司、波音商用飛機集團及北京凱蘭航空技術有限公司。該公司為商用飛機提供維修及改裝服務，並進行客機改裝貨機工程。山東太古飛機工程公司乃山東航空集團、港機工程、山東航空公司、廈門太古飛機工程公司及中凱航空顧問與服務公司的合資企業，該公司於中國濟南建有設施提供飛機維修及改裝工程服務。

如欲查詢詳情，請聯絡：

周關美詩，太古集團公共事務部，電話 2840 8097